



TRAIT D'UNION

157

PUBLICATION DE L'ASSOCIATION DES ANCIENS ÉCLAIREURS ET ÉCLAIREUSES

Editorial

Je voudrais consacrer cet éditorial à notre Trait d'Union, plus familièrement appelé « notre TU ».

J'ai devant les yeux celui d'octobre 2002, il y a 10 ans. Il avait 8 pages et un encart « premier sondage pour la programmation des SADAS 2003 », fiche à retourner à René PASCAUD.

Il y avait 6 propositions : en Janvier, neige par Franche-Comté et Mimosa par PACA ; en Avril, Guyane par Languedoc ; en Mai AG-SADA à Besançon par Franche-Comté ; Fin août Pyrénées par Aquitaine et Septembre par Bourgogne.

Dans les rubriques, dans les 8 pages, un article sur le scoutisme laïque à Auch, les comptes rendus AG et CD, les projets, un extrait des mémoires de Louis François, du tourisme par le SADA, de l'international (AISG), un point de vue sur Mai 68, Les Assises EEDF, l'orthographe pour SMS, des petites annonces et la dernière page consacrée à la liste des correspondants de l'AAEE ainsi qu'à la nécrologie (2/3 de la page).

Nous pouvons le comparer avec ce n° 157. D'abord le prix n'a pas changé. Au numéro, il coûtait 5 euros et l'abonnement était de 20 euros. Aujourd'hui c'est le même prix avec 12 pages au lieu de 8. Et nous avons en effet des difficultés à boucler la ligne budgétaire, d'autant que les adhérents de l'AAEE ont droit à l'abonnement réduit à 16 euros. C'est pourquoi, l'an prochain, l'abonnement sera de 23 euros mais restera à 16 euros pour les adhérents.

C'est une décision de notre dernière assemblée générale. Comme la majorité des abonnés sont adhérents, il va falloir encore retravailler cette question financière. Regardons maintenant ce que l'on trouve dans le TU aujourd'hui. D'abord, le TU n'est plus le seul moyen de communication nationale. Nous avons aussi un site « aeee-anciens.ecles.fr » qui peut donner des informations plus rapidement.

Nous avons à apprendre à utiliser ces deux moyens complémentaires en étant bien conscients que le TU reste le premier moyen : beaucoup d'entre nous n'ont pas accès à un ordinateur.



Mais il faut utiliser les deux moyens. Que doit-on trouver dans le TU ?

Le Comité Directeur s'est penché sur cette question, en particulier de publier les actes du Comité Directeur (actes qui seront aussi sur le site dès que possible).

Dans ces actes (voir page 2), on retrouve ce que l'on trouvait déjà dans les 8 pages du n° 116 (octobre 2002) avec en plus des rubriques comme les petits potins et le petit reporter qui nous sensibilisera aussi à l'actualité comme « le salon de l'éducation ».

Un débat peut s'ouvrir dans une rubrique comme « le courrier des lecteurs ».

Dites-nous ce que vous pensez des actes du Comité Directeur et de notre TU d'aujourd'hui.

C'est d'un TU national qu'il s'agit : nous sommes tous concernés.

Jacques DELOBEL
Président de l'AAEE

Sommaire

- P1.** Editorial et Joyeuses Fêtes
- P2.** Actes du CD
Le petit reporter
- P3.** S.A.D.N.A.T. La Loue
- P4.** AG et SADA Le Croisic
- P5.** SADA informatique
- P5, 6, 7, 8, 9 :** Portugal
- P9.** Petitpotins d'un vieux loup malicieux
- P10.** Bilan Bénin
- P11.** AAEE NORD : Tramway et Vaucelles
- P12.** Avis de recherche
Quand la nuit se pose



**Joyeuses fêtes de fin d'année
et excellente année 2013 !**

Actes du Comité Directeur des 24 et 25 octobre 2012

1 - Décisions

- a) Le TU sera mis sur le site en version PDF avec un n° de retard.
- b) Le TU sera envoyé par courriel en version PDF aux Régions EEDF, aux Présidents des associations du SF, aux membres du conseil de la FAAS, au siège AISG et autres demandeurs ou amis internationaux afin de diminuer le coût de l'expédition.
- c) Dans chaque TU, on retrouvera les actes du CD, les articles sur nos activités nationales et régionales, des débats de fond (historique, spiritualité etc..), des articles récurrents (les petits potins, etc.), la nécrologie, l'agenda. Cela n'interdit pas d'autres articles.
- d) Le CD autorise le SADNAT de la vallée de la Loue du 15 au 22 juin 2013 pour un cout en pension complète de 550 euros. La fiche d'inscription sera dans le TU 157 et sur le site de l'AAEE
- e) Le prochain CD aura lieu au siège national du mardi 15 janvier à 14h au mercredi 16 janvier à 16h.

2 - Missions

- a) Guy Pradère écrira aux trésoriers régionaux pour leur rappeler qu'il ne peut exister qu'un livret A pour l'association, que les régions qui en ont un doivent se déterminer entre le virement sur le livret A national (mieux) ou sur leur compte courant (beaucoup moins bien) et leur demandera leur position sur les intérêts produits dans le premier cas
- b) Le CD demande à Michel FRANCES de prendre contact avec les Italiens pour un éventuel SADA international en septembre-octobre 2013.
- c) Le CD demande à Jacques DELOBEL de se rapprocher de Vincent Cocquebert pour mettre en « harmonie » les groupes d'amis EEDF et les groupes AAEE. Les EEDF peuvent-ils nous aider à retrouver des anciens pour l'AAEE ?
- d) Micheline POUILLY continue à regrouper les activités régionales de l'AAEE pour compléter le rapport moral.
- e) Le CD confirme la nomination de Henri-Pierre DEBORD au CA de la FAAS.
- f) Bernard Hameau se renseignera sur la possibilité légale d'inclure le TU, en tant qu'organe interne d'informations, dans le prix de la cotisation et, dans l'affirmative, de fournir un reçu fiscal pour le tout.

Le petit reporter : « J'ai profondément besoin de vous ... »

Le petit reporter a écouté l'intervention de Vincent Peillon, ministre de l'éducation nationale, devant les membres de la CAPE au salon de l'éducation.

Les EEDF sont fortement mobilisés sur la refondation de l'école, se sentant oubliés du ministère, mis à l'écart par les organisations syndicales.

Il a entendu Vincent Peillon réaffirmer que le projet éducatif du pays n'est pas la propriété de l'école, il est partagé avec les mouvements, groupements et associations, il doit aussi impliquer les parents et les collectivités locales.

Dans les Projets Educatifs Locaux comme dans les écoles supérieures de formation (ESPE) l'expertise éducative des associations est souhaitée et attendue.

Il nous faudra tous ensemble dépasser les intérêts particuliers, les conservatismes, les frilosités pour construire et mettre en œuvre un projet d'école, mais bien au-delà un projet de société qui dessine un autre avenir pour les enfants de France.

« Vous êtes les militants de la réussite » ...

Nous avons tant à apporter à ce chantier, allons-y !

François Hollande a annoncé, dimanche 9 décembre, la mise en place en 2013 d'un Observatoire national de la laïcité, chargé notamment de formuler des propositions sur la transmission de la morale publique à l'école, selon un communiqué de l'Elysée.

Le président de la République a fait cette annonce le jour anniversaire de la loi du 9 décembre 1905 sur la séparation des Eglises et de l'Etat et à l'occasion de la remise des insignes d'officier de la Légion d'honneur au sociologue des religions Emile Poulat .

François Hollande "a saisi cette occasion pour rappeler que la loi de 1905 permet de répondre aux enjeux du temps présent et il a annoncé la mise en place en 2013 de l'Observatoire national de la laïcité, dont le principe est acquis depuis huit ans sans avoir jamais été traduit", indique l'Elysée dans son communiqué. **Pour tous les Laïques, c'est une "bonne nouvelle", restons vigilants...**

Projet de S.A.D.N.A.T. dans la Vallée de la Loue



Principale activité : randonnées (plusieurs niveaux)

DATES : du samedi 15 juin : accueil à partir de 16 heures, chambres à disposition à partir de 18 heures au samedi 22 juin après le petit déjeuner.

HÉBERGEMENT : 10 chambres doubles, toutes avec douches, lavabos et WC privés (possibilité d'une troisième personne dans la chambre, ce qui augmenterait la capacité d'accueil)

REPOS : demi-pension le soir, le repas de midi étant proposé sous forme de paniers repas. Un repas au cours de la semaine pris dans un restaurant.

DÉPLACEMENTS : covoiturage

BIDGET : 550 euros en pension complète.

Si vous êtes intéressés par ce projet, merci de vous signaler à l'aide du bulletin ci-dessous avant le cinq janvier.

Acompte de 120 euros pour le 15 février 2013, solde à régler fin mai.

Chèques établis au nom de «AAEE Franche-Comté»

A priori, pas de possibilité d'hébergement en chambre individuelle.

Des chambres d'hôtes se trouvent à proximité, tous les repas seront pris en commun.



NOM :

Prénom :

Nombre de personnes :

Je suis intéressé(e) par le projet de SADNAT dans la Vallée de la Loue

A renvoyer à Michèle GRESSET :

9, rue des Grands Champs

25300 DOUBS

Téléphone : 03 81 39 39 40

ou michele.gresset@orange.fr

Si ce document vous paraît incomplet, je suis à votre disposition pour tous renseignements complémentaires, votre inscription n'étant définitive qu'après réception d'un chèque d'acompte d'un montant de 120 euros.

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ET SADA 2013 LE CROISIC

LIEU : Domaine de Port aux Rocs, pointe de la presqu'île, 44 av. de Port Val, 44490 LE CROISIC.
<http://www.portauxrocs.com/>

DATES :

Assemblée générale : du samedi 11 Mai, à 9h00 au dimanche 12 mai à 12h00.

Arrivées prévues le vendredi 10 entre 16h00 et 18h30.

SADA : du dimanche 12 mai, 16h00 au samedi 18 avant 10h00.

Port aux rocs est un domaine classé 3 étoiles de dix hectares boisés en bord de plage, il offre 76 chambres dont 44 en RDC et 6 accessibles aux personnes à mobilité réduite. Chambres doubles avec douche et WC privés, téléphone, télévision. Grand parking intérieur gratuit. Piscine 100 m² abritée et chauffée.

Restauration : Cuisine traditionnelle, simple mais gourmande, préparée sur place, avec les produits du terroir et de la pêche. Service à l'assiette, boisson incluse (eau en carafe, vin), infusion ou café inclus au déjeuner.

ACTIVITES :

Trois matinées : ateliers, ou piscine ou libre.

Après-midis et deux matinées : découverte de la presqu'île : Le Croisic, Guérande cité médiévale fortifiée, la magnifique baie de La Baule, La Turballe port sardinier, Saint Nazaire et ses chantiers navals, l'activité économique issue de la mer : crustacés, coquillages, sel... et le parc naturel de Brière que nous visiterons en chalands.

Déplacements sur place : co voiturage indemnisé, nous aurons besoin de dix voitures.

COÛT :

Assemblée générale seule : 160,00 euros (3 jours 2 nuits, déjeuner du dimanche, supplément pour chambre seule 34 euros)

SADA : assurance annulation incluse et visites guidées : 510 euros pour 7 jours 6 nuits, sup chambre seule 102 euros

AG et SADA : 625 euros pour 9 jours/8 nuits, sup chambre seule 136 euros

PAIEMENTS :

Par chèque à l'ordre de AAEE Pays de Loire, adressé à Jean Pierre LE BELLEGUY, 7 rue de la Tour Landry, 49000 ANGERS tel : 02 41 68 22 50 courriel : jpsimo.lebelleguy@gmail.com

ECHÉANCIER POSSIBLE :

15 JANVIER	AG seule	160 euros	Avec single : 194 euros
	SADA seul	160 euros	Avec single : 262 euros
	AG + SADA	160 euros	Avec single : 296 euros
15 MARS	SADA seul	250 euros	
	AG - SADA	250 euros	
15 AVRIL	SADA seul	100 euros	
	AG + SADA	215 euros	

Si vous envoyez les trois chèques à l'inscription, ils seront présentés à l'encaissement aux dates ci-dessus. Envoyez vos inscriptions le plus vite possible (dès l'encaissement du premier chèque vous bénéficiez de l'assurance annulation).

BULLETIN D'INSCRIPTION POUR LE CROISIC 2013 :

- L'Assemblée Générale seule*
- Le SADA seul*
- L'AG + SADA* (*Rayez les mentions non retenues)

NOM, Prénom et date de naissance :

NOM, Prénom et date de naissance :

Adresse :

Tél. fixe : Tél. mobile (1) Tél. mobile (2)

Courriel :

Souhaite une chambre individuelle : OUI* - NON*

Accepte de partager ma chambre avec :

Régime alimentaire particulier :

Arrivée envisagée : par la route* - par SNCF*
vers quelle heure ?

Parenté, adresse, téléphone, courriel d'un correspondant familial en cas de besoin :

SADA Informatique

L'AAEE propose cette année d'organiser un SADA informatique pour débutants.

Dates : 29 mai au 4 juin 2013

Lieu : 81290 Saint Affrique les Montagnes

L'hébergement se fera chez Dédée Trémoulet ou dans des chambres d'hôtes dans les environs en fonction du nombre de participants. Les prix comprennent le matériel commun, la nourriture et l'hébergement. Il est ajusté au cout réel, s'il est nécessaire de loger certains participants dans des chambres d'hôtes extérieures, le cout devrait être de 250 - 280 €.

Chaque participant utilisera son PC personnel.

10 places disponibles.

Inscription avant le 1^{er} février auprès de Jean-Paul Job : bourgogneaaee@laposte.net ou 03 80 42 90 63

Programme proposé :

- Initiation à Windows 7 sur PC (pas de mac)
- Introduction au clavier principal clavier numérique, touches spécifiques
- Organisation des dossiers
- Les explorateurs internet
- Messagerie.
- Les antivirus
- Galerie de photos
- Introduction open office.

Le journal de voyage des AAEE. Portugal Sept. 2012



En 2009, lors des rencontres « Méditerranées » organisées au sein de l'AISFF par les scouts et guides adultes Portugais, nous avons sympathisé avec Mida, Marinette et Teresa. Alors l'idée d'organiser un SADA au Portugal a germé.

Des contacts furent pris avec Marinette et Teresa, Mida ayant été élue présidente de l'AISF avait d'autres préoccupations.

Ainsi au cours de plusieurs mois, après l'échange de « mails » et de coups de téléphone, elles ont concocté un séjour avec de nombreuses découvertes de la région de Lisbonne.

Un très grand merci à toutes les deux pour leur accueil et leur implication dans la réussite de ce SADA.

Marie Françoise Van Dessel

Nous ne pouvons plus imaginer un SADA, auquel Francis Audibert participe, sans son journal de voyage. Il retrace les bons moments passés ensemble, les nouvelles découvertes et les nouveaux talents.

Merci à Marinette et à Térésa pour cet accueil chaleureux et leur disponibilité, merci à Marie-Françoise pour son organisation et le sourire qui ne la quitte jamais, merci à Jean-Claude pour ses photos professionnelles et merci à tous d'avoir contribué à ce magnifique SADA avec cet esprit qui nous caractérise et nous comble de bonheur.

Nous avons bien pensé à Claudie Guiremand qui n'a pas pu se joindre à nous.

Jacques DELOBEL

Jeudi 20 Septembre 2012

Départ pour Monsaraz, Vila Vicoça et Evora.

Le Menhir des Amours

Nous étions sur la route de Monsaraz le long de pâtures d'herbes séchées broutées par des moutons. Par endroit de grosses pierres de grès protégeaient quelques arbres. Theresa nous signale que nous étions dans une région de mégalithes. Effectivement quelques instants plus tard nous nous arrêtons près d'une grande pierre dressée d'environ 3 mètres de haut : Un Menhir ! Cela ne ressemblait pas à une pierre dressée intentionnellement, mais plutôt à une structure de style « Cheminée de fée ». La partie basse plus friable était érodée et la partie haute en grès comportait une partie plate. On aurait dit un champignon.

La légende veut que « si » une femme souhaitant un enfant lance une petite pierre sur le sommet du menhir et que « si » la pierre reste sur la partie plate, le vœu sera exaucé et un enfant naîtra dans l'année. A voir le nombre de petites pierres qui sont resté sur le haut du menhir il n'y a pas de crainte à avoir sur la fertilité des Portugaises.



Cette pierre s'appelle : « Le Menhir des Amours »

J.C. Vanhoutte



Arrêt chez un potier OLARIA PATALIM dont les réalisations sont splendides.

Mais nous ne pouvons pas trop nous charger.

Nous reprenons notre splendide bus pour Monsaraz.

Une ville splendide mais aux ruelles fortement pentues.

Elle se trouve à plus ou moins 50 km d'Évora et accueille les touristes avec la magie de ses rues étroites, ses diverses églises et la simplicité de son château.

Ensuite le restaurant de Monsaraz nous reçoit avec un menu typique comprenant entre autre un robuste « bacalhau » une viande en sauce et des desserts.

Retour à Evora pour un repos bien mérité sur la place principale. La conversation s'égare un instant sur le niveau sonore nocturne de certains des participants mais la beauté de la place et la saveur de la bière enchantent les présents.

Francis

Vendredi 21 Septembre 2012 : Evora

Aujourd'hui nous visitons la ville d'Evora sous la houlette d'un guide Francophone ancien professeur d'histoire et d'archéologie à l'Université. Une grande balade à pieds qui nous fait découvrir le « Castrum Romain » et son temple de Diane. Puis l'église St Jean l'évangéliste entièrement décorée d'Azulejos, la cathédrale construite à l'emplacement de l'ancienne mosquée puis tout au long des petites rues étroites la place Giraldo avec sa fontaine et ses arcades de style mauresques, les églises et les couvents, puis l'université où les classes sont ornées d'Azulejos représentant les disciplines enseignées et pour finir l'aqueduc construit au 16^{ème} siècle pour alimenter la ville en eau . Un délicieux repas nous attendait dans le restaurant de la fille de Theresa. Le chemin de retour nous amena à Lisbonne en passant par le massif de l'Arrabida et ses points de vue à pic sur l'Océan. La soirée se passa avec les responsables de l'AAG et la présidente mondiale de l'AISG. Mida s'est jointe à nous pour une soirée d'échange et d'amitié.

Claude Job

Une soirée sous le signe de l'amitié



Lors de notre SADA au Portugal nous avons rencontré des membres des Associations d'Anciens dont Mida Rodrigues, présidente de l'AISG, Marilu Fonseca, secrétaire générale de l'AAG, Yorge Caria et Manuel Fonthaha Président et Secrétaire International de la F M A , Ruimacedo, Président de la F A E P ; Mariano et Marilia Garcia.

Nous avons partagé un repas en toute convivialité, les échanges furent nombreux et chaleureux car ils s'expriment très bien en français.

Cette rencontre se termina, comme il se doit par des chants que tous connaissaient.

Marie Françoise Van Dessel.

Pour cette rencontre Claude Job avait spécialement préparé des Tee Shirt siglés AAEE ce qui nous a permis de nous présenter dignement devant la présidente de l'AISG, et nos amis Portugais.

Jacques a exprimé au nom du groupe notre fierté d'être reçus au Portugal par présidente de l'AISG, et amie, Mida Rodriguez et a remercié Marinette et Theresa pour la qualité de l'organisation de notre SADA.

Il leur a remis, en souvenir, un foulard sur lequel Claude Job avait brodé la signature de tous les participants de l'AAEE. - Marinette très sensible à cette marque d'amitié a exprimé le plaisir qu'elle a eu à nous recevoir.

Mida Rodriguez nous a parlé de la pérennité et de la vivacité du scoutisme à l'échelle mondiale et souligné son plaisir de rencontrer, dans son pays, les AAEE au sein desquels elle compte de nombreux amis. la soirée a commencé par un excellent repas, a continué par des chansons extraites de l'excellent et indispensable carnet de chant de l'AAEE, réalisé par Jacques Delobel et s'est terminée par un vibrant : « *Ce n'est qu'un au revoir mes frères* »

Samedi 22 Septembre 2012
Cabo da Roca, Sintra, Obidos

Cabo da Roca : le point le plus occidental du continent européen, c'est ici que notre chère et vieille Europe s'enfonce sous les flots impétueux de l'Atlantique pour ressortir chez nos cousins Québécois que Marie Jeanne et Marie Françoise essaient de saluer de tout leur cœur. Jean Claude, prudent, s'abrite du vent derrière l'obélisque.

Francis

On ne pourra pas dire que nous n'avons pas été jusqu'au bout de l'Europe à Capo da Roca.

Diplôme sur demande. Gratuit à titre exceptionnel. A Sintra, ancienne ville de résidence d'été des rois, une longue rue de commerces avec sa pâtisserie de « queijadas », petits gâteaux au fromage frais et à la cannelle. Inconvénients de ces douceurs, plus on a de copains plus ils diminuent !

Obidos, une très longue rue de commerces avec la liqueur de cerise « Ginja » servie dans une mini tasse en chocolat. Inconvénient de cette « douceur » elle est interdite aux hommes forts. Sans reflexe, si vous pressez trop la tasse, gare au pantalon et adieu la liqueur. Mais Obidos présente aussi un très beau château du moyen âge (450 / 1450) daté de 1735 et de l'art égyptien du XXI^e. Nous avons repéré des forts, sans effort, le long de la côte dont un prêt à Kahadafi... jadis

Willy

Dimanche 23 Septembre 2012

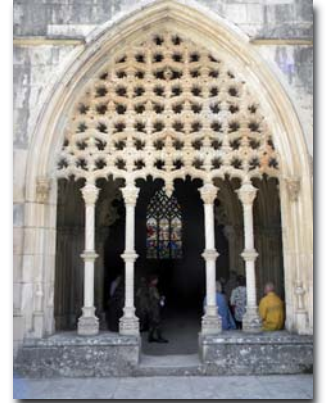
Batalha, Nazaré, Alcobaça - Alcobaça vient du confluent Alco et Baca.

Visite du monastère cistercien, long de 220m, style baroque, protégé par St Benoit et St Bernard...

Une cuisine remarquable d'une hauteur de 18 m avec un ruisseau qui la traverse jusqu'à un bac dans lequel ils péchaient directement, les poissons. Bathala, symbole marquant de la dynastie d'Avis en 1385 gardé par Alvares Peiriera .

Départ pour Nazaré, jolie petite ville de pêcheurs. Accueil chaleureux du maître des lieux avec un petit verre de Muscat local. Sur la grande plage les pêcheurs font sécher leurs filets, les sardines et les poissons qui donnent une bonne odeur à l'air iodé de l'Atlantique. Avant de partir nous faisons une petite promenade dans la ville haute avec une vue plongeante sur l'océan et la bise du large.

Ce soir nos amis Portugais Marinette, Thérèse ainsi que le chauffeur nous quittent en nous laissant plein de joies et de bons souvenirs des quatre jours partagés ensemble à nous faire découvrir leur beau pays et ses coutumes. Monique et Cathy à la sortie, il y avait l'inévitable coq admiré par Roger.



Lundi 24 Septembre 2012

Visite de Lisbonne a bord du « Yellow Tour, le matin et croisière l'après midi»

Mais d'abord place au coq. Le coq de Barcelos

A chaque arrêt du bus la chasse aux souvenirs est ouverte. Chacun cherche un souvenir typique pour se souvenir de ce très sympathique SADA au Portugal. Un objet a surtout retenu mon attention : c'est un coq, dressé un peu stylisé mais souvent noir. En réponse à mes questions, c'est le chauffeur, aidé de Marinette et de Térésa pour les traductions qui m'a raconté la légende du coq noir :

Un jour un jeune homme sur le chemin de son pèlerinage à St Jacques de Compostelle s'arrête dans une auberge de Barcelos dans le Nord du Portugal. Le vin est bon, la table giboyeuse et la fille de l'aubergiste avenante. Les deux jeunes gens s'amourachent et la jeune fille se voit déjà épousant le beau pèlerin.

Mais celui-ci n'est pas d'accord, il ne se voit pas encore prêt pour se laisser passer la bague au doigt. Il explique à la jouvencelle qu'il doit encore réfléchir et compte sur le pèlerinage pour se faire une idée de sa vie future. Se sentant outragée la jeune fille dit à son père que le garçon l'a violée et les gendarmes arrêtent le brave garçon. Jugé il est condamné à être pendu à l'aube.

Le jeune homme se défend, déclare que l'on va tuer un innocent. Aussi innocent dit-il que le coq que vous avez fait tuer ce matin et que vous mangerez demain. D'ailleurs ajoute-t-il pour prouver mon innocence ce coq chantera demain juste avant que l'on ne passe la corde au cou.

Effectivement juste avant l'exécution l'on voit le coq se dresser sur ses deux pattes et chanter. Le jeune homme fut gracié, finit son pèlerinage mais ne remit jamais les pieds à Barcelos.

Le coq devint un symbole de justice. On le vend maintenant aux touristes.

On ne dit rien de la jeune fille.

J.C. Vanhoutte

La version de Willy, voyons si vous êtes perspicaces :

Certains racontent qu'un triste individu a commis un larcin, d'autres un vol qualifié (d'argenterie) d'autres encore qu'il s'agit d'un crime. Une amie éconduite l'aurait dénoncé, à moins qu'il n'ait été pris sur le fait. De toute façon, conduit chez le juge, il allait être condamné à la pendaison malgré ses dénégations. Il lui vint alors à l'idée de dire que si le coq présent dans une cage, à moins que ce ne fut celui que le juge mangeait, parvenait à chanter avant le supplice il devait être gracié. Ce qui fut fait.

Willy

Tous cherchent le Coq sous tous ses aspects... Pourtant dans le groupe nos coqs sont multiples. Alors pourquoi chercher aussi loin. Mangerons-nous du Coq au Rico ?

Un dernier cadeau de notre voyage : la recette du « Bacalhau à bras » ou « Morue braisée »

Pour quatre personnes : 500 gr de morue, 500 gr de p. de terre, 350 gr d'oignons, 2 dés d'huile d'olive, 3 œufs, 1 gousse d'ail, des olives noires, de la coriandre fraîche sel et poivre.

Dessalez la morue, enlevez la peau et les arêtes puis émiettez délicatement la chair, séchez la dans un linge. Faites blondir l'ail finement coupé dans l'huile puis ôtez-le du feu. A la place ajoutez les pommes de terre coupées en allumettes afin de les rissoler. Retirez-les également après la cuisson. Faites revenir les oignons coupés en rondelles. Ajoutez la morue les pommes de terre rissolées et l'ail. Mélangez à cette préparation les trois œufs battus, ajoutez un peu de sel et de poivre. Retirez du feu avant que l'ensemble ne se dessèche. Au moment de servir le plat décorez avec des olives noires et saupoudrez de coriandre fraîche et hachée.

Recette fut donnée par Marinette à Jeanine, qui la donnée aux AAEE, qui la donneront à leurs amis, qui la partageront en famille.

Teresa et moi nous avons eu beaucoup de plaisir à organiser votre SADA au Portugal.

Nous espérons que cela vous a ouvert l'appétit pour revenir dans ce beau pays.

La compagnie était excellente, l'amitié et l'esprit guide

étaient bien présents à travers nos conversations et vos chants.

Merci pour nous avoir donné votre confiance dans le choix de vos promenades.

Bisous à vous tous.

Marinette et Teresa

Merci encore, de la part de tous les AAEE, à Marinette et Theresa pour la chaleur de leur accueil et la qualité de leur organisation.

A tous nous disons : « Au revoir et à un prochain SADA »

De nos envoyés spéciaux Gisèle et Francis

Petipotins d'un vieux loup malicieux : la brume aux longues oreilles

Brume, brume grise et ouatée...

Elle se glisse, coquine, entre les rayons du soleil trop faibles pour lui faire barrage.

La brume ondule, s'insinue dans la forêt et dans la ville. Ses tentacules jonglent avec les broussailles et les lampadaires. Des lambeaux humides se bercent un peu partout.

La brume se gonfle de gris. Elle éteint les dernières clartés de l'été. Elle nous masque le baiser pourpre du crépuscule et étouffe les diamants du ciel nocturne. Les volets de l'horizon sont clos. Le regard doit se baisser.

Tiens ! L'hiver nous rend une nouvelle visite ! On s'y est un peu préparé. C'est qu'il faut en prendre des précautions : le froid, l'obscurité, la neige, et tout, et tout...

Mais même en se préparant aux changements, on se laisse parfois surprendre. Rien n'arrive tout-à-fait comme prévu. Les moins faibles s'adaptent cahin caha. Mais les autres... Ah les autres...

Existe-t-il vraiment des gens qui résistent parfaitement à tous les coups du sort ? Des super héros de cinéma aux épaules larges et solides sur lesquelles les balles rebondissent toujours ?

Avez-vous remarqué que quand il nous arrive un gros pépin, on a toujours l'impression que son intensité ne concerne que nous ? C'est le grand vertige, le gouffre, la tasse à pleine gorge ! Mais comment font les autres pour être si courageux ?

« Ça va, ça va... », « On fait aller... », « Oui, oui, tout va bien », « Rien de grave », jette-t-on à la cantonade, d'un petit air tristounet, pas vraiment ravi de voir nos compagnons prendre nos murmures pour argent comptant. Alors que nous souhaiterions nous jeter à leur cou pour s'y accrocher bien fort, s'y caler un moment, juste le temps de reprendre les rênes et de repartir du bon pied.

Il est commun de dire qu'un ami est celui qui sait être présent en toute circonstance. Mais avoir l'audace de se confier est bien plus difficile que de savoir écouter. Exprimer ses besoins exige parfois du courage.

Un ami, c'est aussi celui qui ne craindra pas de dévoiler un jour son désarroi et osera demander de l'aide.

Encore faut-il qu'il trouve des oreilles géantes franchement ouvertes. Et dans cette brume, ce n'est pas gagné d'avance !

Micheline Pouilly, le 16 novembre 2012.

AKPABé'nin, de Tarbes à Cotonou :

Projet de solidarité internationale en collaboration avec le scoutisme béninois

LE BILAN...

Treize jours de chantier :

Lorsque que nous sommes arrivés, le plafond avait été détruit et nous avons dû nettoyer le chantier de tous les débris. Il nous a fallu tout casser les anciens murs et creuser des trous sous ceux-ci, jusqu'à atteindre de l'eau. Puis, après que les ouvriers aient installé l'armature des murs, nous les avons aidés à faire le ciment en leur apportant les matériaux nécessaires et en les mélangeant. Les murs refaits et armés, nous avons amené les briques (que nous fabriquions nous même) au chantier pour que les maçons rehaussent les murs. Les derniers jours de chantier se sont terminés par le transport des briques jusqu'au chantier. Tout au long du chantier, nous avons dû débarasser le chantier de tous les débris que nous faisons et nous en avons profité pour mettre à niveau le terrain en vant du chantier que nous avons donc surélevé.

Les difficultés rencontrées :

- Le chef de chantier était en permanence en retard mais après quelques remontrances par les chefs, le problème était résolu.
- Manque de travail par moment, suite manque de financement et de trace de détail des dépenses.

Ce chantier n'est pas encore fini : il reste beaucoup de choses à faire : toiture, plomberie, électricité, peinture... Nous allons parler donc de notre projet autour de nous, pour inciter d'autres groupes à poursuivre ce chantier sur d'autres camps. Pour ce faire, nous avons déjà rédigé un article pour l'Équipée, un journal Éclaireur. Nous allons aussi parler de notre projet à des jeunes de la ville de Tarbes, ainsi qu'à Défi Aîné à Toussaint.

La découverte du Bénin, et des Béninois !

Visite :

- Ouidah où nous avons vus les pythons royaux que nous avons mis autour de nos cous.
- Abomey où nous nous sommes rendus dans un village souterrain après avoir visité un palais royal.
- Plage d'Avlékété, la baignade était au rendez-vous ainsi que les noix de cocos.
- Porto Novo, où l'on a rencontré son roi, visité le centre Songhaï, une ONG qui associe centre de formation, production, recherche et développement en agriculture durable.
- A Cotonou, les Béninois nous ont fait découvrir les beignets de haricot et les beignets sucrés, ainsi que les bananes séchées. Ils nous ont également amené au plus grand marché d'Afrique de l'ouest : le marché de Dantokpa. Nous avons aussi pu visiter les maisons de certains scouts Béninois. Enfin, guidés par le scoutisme, nous avons participé à la fête de l'indépendance du Bénin.

Les difficultés rencontrées :

- Retard des bus allant de 1 à 3 heures
- Mets français qui manquaient toutefois de piments pour les Béninois, et mets Béninois trop épicés pour nous !
- Quelques incompréhensions, notamment de communication : la façon de dire pardon, de remercier ou encore de se demander comment on va. Cela a pu créer des petits conflits vite résolus.
- Problèmes concernant l'encadrement des jeunes à cause des différentes méthodes et opinions des responsables.

Des liens forts se sont créés. Au fil du temps, naissait une richesse intellectuelle. Chaque participant rentrant du Bénin a été marqué par cette rencontre : nous gardons pourtant un important contact.

Lors des réunions d'organisation, à la journée de restitution, les participants se remémorent les nombreux souvenirs qu'ils gardent du voyage. Ce projet est une expérience hors du commun sur le plan affectif. Découvrir, aimer, aider et partager voilà la clef d'un projet de solidarité internationale réussit.





Un tramway en Belgique

Savez-vous que nos amis belges ont un tramway qui longe la mer du nord ? De la frontière (La Panne) jusqu'à Knocke soit 65 km. L'occasion pour découvrir la plage belge et son architecture flamande avec Marie-Françoise. L'AAEE du nord n'a pas manqué cette occasion...et nous voilà partis pour 2 heures de tramway, animées par les montées et les descentes des autochtones et des vacanciers. Car, cerise sur le gâteau, nous découvrons aussi une population ordinaire !

Les bâtiments résidentiels vont jusqu'au bord de mer. Enfin, pas tout à fait, car il reste une digue que l'on peut arpenter. Pour boire une bonne bière belge ou une glace délicieuse près de la mer, pas de problème !

La ligne de tramway, longe parfois la mer, parfois circule à l'intérieur des villes et villages, parfois encore dans la dune ou la forêt. On ne s'ennuie donc pas.

Partant à 10h ce 29 juin de La Panne, nous arrivons donc à midi pour déjeuner. Puis retour, mais cette fois-ci avec un arrêt à Westende. Au juste, un peu de linguistique : Vous connaissez peut-être Ostende en Belgique, la ville de la fin à l'est (on parle du littoral) donc vous comprenez que Westende c'est la ville de la fin à l'ouest. En effet, regardez le littoral Belge : il est dans la direction du sud-ouest vers le nord-est. Ici on a privilégié l'ouest et l'est plutôt que le sud et le nord dans les appellations citadines. Voilà décryptées quelques noms de villes. Je profite de cette diversion pour rappeler que l'église se dit Kerke et que Dunkerque, c'est l'église dans la dune. Et puis si vous cherchez à revenir en France à Lille, vous aurez la direction de «R'ijsel ».

Normal : île se dit ijsel !

Mais revenons à Westende : notre petite équipe y descend vers 17h car il y a une attraction touristique : la pêche à la crevette. Des charrettes tirées par des chevaux « brabançons » bien sûr et non comme nous l'avions pensé « percherons » ramassent les crevettes sur la plage. Puis elles sont cuites sur place et vendues en barquette pour un euro aux touristes et badauds. Et l'on voit les gens faire la queue avec au bout du bras le fameux euro, en espérant que le vendeur daignera tourner la tête vers eux. Puis c'est la dégustation.

Cette journée s'achèvera par le pot traditionnel le long de la digue et le retour vers la Panne.

JOURNEE DE L'AMITIÉ

Abbaye de Vaucelles - 6 Octobre 2012
Le Chaînon - La FAAS - L'AAEE - Nord

Sur une idée de la FAAS (Fédération des Anciens et Amis du Scoutisme Français), le 6 octobre 2012, le Chaînon (L'Association du Nord des anciennes et anciens des Scouts et Guides de France, des Amitiés de France) et l'AAEE-Nord (La section nord de l'Association des Anciens des Eclaireurs et Eclaireuses – AAEE) ont organisé une « Journée de l'Amitié » régionale. Il paraît que c'est une première.

Profitant du « Salon de la dégustation et des arts de la table », 20 participants, anciens du Scoutisme, se sont retrouvés à l'Abbaye de Vaucelles : présentation des associations, petits jeux, repas, visite du Salon et de ses produits locaux, conférences et démonstrations culinaires étaient au programme de cette journée.

Un échange de foulards a clôturé cette sympathique réunion.

Et... bien-sûr, nous avons chanté quelques chants de notre répertoire commun, dont (et c'était de circonstance) « Amitiés » :

Amitiés amitiés, liberté liberté - Par vous l'avenir sera meilleur.

Enchantés de ce premier contact, nous nous sommes promis de nous revoir.

Pour « Le chaînon » : Marie-Claude Ollivier

Pour l'AAEE – Nord : Jean-Claude VANHOUTTE



AVIS DE RECHERCHE

Evelyne PANDAL recherche des informations sur le parcours de sa grand-mère Janine DREYFUS, née en 1920, décédée en 2001.

Les informations disponibles sont les suivantes :

- Janine a été éclaireuse entre 1935 et 1939, comme l'attestent les photos réunies dans un diaporama. Sur certaines photos, « il y a des jeunes filles avec des chemises arborant l'étoile de David ».
- à partir de 1940, elle est partie avec ses parents à Carpentras puis à Montmoiron où ses parents, son frère et sa sœur ont été arrêtés en 1943 puis déportés à Auschwitz dont aucun n'est revenu. Janine a été sauvée par des résistants puis par des cousins dans l'Hérault.
- pendant cette période, elle a été cheftaine aux E.D.F. dans la Vaucluse, comme l'attestent diverses photos de camps, souvent en Haute-Savoie (Bernex, Viuz en sallas...) indiquant « clan du Sillon » et « Gai Moulin ». Son totem était « Fourmi ».
- après la guerre, elle a été en relation avec une amie, apparemment aussi ancienne éclaireuse, dont le prénom était Simone.

Merci de transmettre toutes les informations recueillies à ahsl.yb@eedf.asso.fr

L'AHSL envisage la réédition de l'ouvrage "Une jeunesse engagée" pour diffusion à partir de la "Journée de la mémoire" prévue en novembre 2013.



Nous avons déjà reçu un certain nombre de témoignages ou documents qui permettront d'enrichir la première édition, et Henri-Pierre Debord même actuellement une recherche très intéressante à partir du "Livre d'Or" des E.D.F.

Pour la première édition, certaines régions AAEE étaient bien représentées, d'autres moins. Il devrait être possible, à cette occasion, de mieux équilibrer l'ensemble.

Cette édition sera réalisée sur CD ou DVD. Cette solution, qui évitera d'avoir à programmer une édition "papier", sera à la fois plus souple et moins onéreuse.

Merci à tous ceux qui peuvent ou souhaitent participer à cette action de mémoire de se faire connaître à ahsl.yb@eedf.asso.fr.

Quand la nuit se pose...

HENRI GUERARD (NONEUIL)

nous a quitté le 2 Novembre dernier, à l'âge de 91 ans.

C'est un grand témoin de la vie des Eclaireuses et Eclaireurs de France qui disparaît.

Il était photographe attitré du Mouvement et il a suivi toutes les manifestations organisées depuis la fin de la guerre. Il était de ces routiers E.D.F. qui ont connu l'aventure et la clandestinité pendant la guerre, prêts à servir, plus que jamais, à la libération.

C'était l'époque où Pierre Buisson était responsable de la branche Route au niveau national, où une Grande Equipe Route avait été constituée. Le fonctionnement conseillé aux Clans était la spécialisation et Henri Guérard était un spécialiste fanatique du canoë. Il est devenu Instructeur National et les descentes de rivières étaient organisées par ses soins. Il avait entrepris, à Paris, Boulevard Richard

Lenoir, un atelier de constructions de canoës où se formèrent les Clans qui épousaient cette spécialité.

Ses photos illustraient les revues éditées par les Eclaireurs : L'Équipée, Routes Nouvelles.

Après qu'il eut cédé ses fonctions aux jeunes, il constitua un Club d'Anciens EEDF, sous le nom de GADAR (Groupe des Anciens Dudule et Aglaé de la Route).

Ainsi se perpétua, pendant toute sa vie, sa fidélité aux Eclaireuses et Eclaireurs de France.

Son patrimoine de photos, illustrant toutes les activités des Louveteaux, des Eclaireuses et Eclaireurs, des Routiers est un témoignage de près de cinquante ans de scoutisme.

Il habitait Ménilmontant, à Paris, et là aussi il laisse une image de l'histoire de Paris.

Pour célébrer ses Noces d'Or avec Herminette, il avait renouvelé son mariage, en signe d'amour, à la Mairie du 20^{ème} arrondissement.

Il était naturellement un organisateur, un entraîneur, un audacieux. Les films qu'il a tournés, dans les descentes de rivières les plus acrobatiques témoignent de ce goût de l'aventure dont nous avons hérités dans la vie des Clans.

Que son exemple se poursuive !

Il a bien mérité du scoutisme.

TRAIT D'UNION

Publication trimestrielle de l'AAEE

12, place Georges Pompidou
93167 Noisy-le-Grand Cedex

ISSN : n° 0248 - 1456

SIRET : n° 429 406 911 00017

Le numéro : 5 € Abonnement 20 €

Directeur : Jacques Delobel

Rédacteur en chef (courrier) :

Bernard Hameau

78, rue des Frères Vandenbrouck

59193 Erquinghem-Lys

hameau_b@yahoo.fr

Illustrations : AAEE

Mise en page et impression :

Becquart Impressions - 59200 Tourcoing